

# The Mizoram Gazette Published by Authority

M. R.-N. E./907/98

Vol XXVIII Aizawl, Friday, 3. 12. 1999, Agrahayana 12, S.E. 1921, Issue No. 48

## Government of Mizoram

# PART I

Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other Personal Notices and Orders.

### (ORDERS BY THE GOVERNOR)

#### NOTIFICATIONS

No. A. 22011/1/93-PW 'A' the 30th November, 1999. In the interest of public service the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Engineering Grade-III (Civil) of PW Cadre to the place as indicated against each in the table given below with effect from the date of taking over charge :—

SI. No		Name of Officer	Present place of posting	New place   of posting	REMARKS
1		2	3	4	5
1.	Pu	R. Vanlaltluanga	SE, PWD, Lunglei Circle	SE (P) in the office of E-in-C, PWD	Upgraded EE(P) in CE Office.
2.	Pu	C. Lalrintluanga	SE, PWD, Eastern Circle	SE (Planning & Works) in th office of CE, PWD, Zone I	Redesignated te SE (P) in CE Office, PWD.

	2	3	4	5
3.	Pu John Rammawia	SE(W) in the office of CE PWD.	SE (Planning & works) in the office of CE, PWD Zone II	Redesignated SE (W) in the office of CE PWD.
4.	Pu Vanlalduhsaka	SE, P&E Deptt. Hydel Circle.	SE, PWD, Proj. Circle.	Vice Lian- chungnunga transferred.
5.	Pu Lianchungnunga	SE, PWD, Proj. Circle.	SE, PWD, NH. Circle.	Newly created.

Pu Vanlalduhsaka shall move first.

No.A.22012/1/92-PW, the 30th November, 1999. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Engineering Grade IV (Civil) of PW Cadre to the place as indicated against each in the table given below with effect from the date of taking over charge :—

Sl. No.		Name of Officer		Present place of posting	}	New place of posting	1	REMARKS
1		2	1	3		4	1	5

1.	Pu Lalmuankima Henry	EE,PWD,Airport Divn., Aizawl.	lei Circle, i/c SE, PWD, Lunglei Cir-	& redesignated EE (P) Lunglei Circle.
2.	Pu Vanlalchhuana	EE, PWD, Ser- chhip Divn. Serchhip.	EE,PWD, Airport Divn., Aizawl.	Vice Lalmuankima Henry transferred.
3.	Pu Lalhmingliana Chawngthu	EE(W) in the office of CE PWD.		Vice Vanlalchhuana transferred.
4.	Pu J.Zothanpuia	EE(P), Project Circle, Aizawl.	,	Vice B.Bualchhuaka transferred.
5.	Pu B.Bualchhuaka	EE, L.A.D.	EE, PWD, NEC Divn. Champhai.	

**R—48/99** 

1	2	3	4	5
6.	Pu Lalruatkima	EE, PWD, NEC Divn. Champhai.	EE, PWD, Ai- zawl Road North Divn. Aizawl.	Vice P. Thang- chhuaka trans- ferred.
7.	Pu P.Thangchhuaka	EE, PWD, Ai- zawl Road North Divn. Aizawl.	EE, PWD, Bldg. Divn., Aizawl.	Vice C. Lalhming- thanga transferred.
8.	Pu C.Lalbming- thanga	EE. PWD, Bldg Divn. Aizawl.	EE, PWD, Bldg Divn. No. II Aizawl.	Vice Lalruata Sailo U/S (T) dual charge.
9.	Pu Vanlalruata Sailo	EE, PWD, Bldg. Divn. No. II attached to CE, PWD.	PWD(PIU) in the	
10.	Pu Lalruata Sailo	U/S(T) Civil Sectt. Aizawl.	EE, PWD, Ma- mit Divn. Mamit	Vice V.L.Nghinglova transferred.
-1).	Pu V.L.Nghinglova	EE, PWD, Ma- mit Divn. Mamit.	EE(Works) & EO to CE, PWD Zone-I	Redesignated.
12.	Pu F.Lalhming- thanga	EO to CE, PWD, Aizawl	EE, PWD, Lung- lei Divn,Lunglei.	Vice Kapmawia transferred.
13.	Pu Kapmawia	EE, PWD, Lunglei Divn. Lunglei.	EE, PWD, Khaw- zawl Divn. Khawzawl.	Vice C.Lalchhuana transferred.
14.	Pu C.Lalchhuana	EE, PWD, Khawzawl Divn. Khawzawl.	Under Secy.(Tech) Civil Sectt. PWD.	Vice Lalruata Sailo, transferred.
15.	Pu K.Lalsawmvela	EE,(Dgn.) in the office of CE, PWD.	EE(Procurement) PIU in the office of E-in-C i/c Project Director.	Newly created. Proj. Dir. post upgraded
16.	Pu Vanlalngheta	EE(P) in the office of CE PWD.	EE, PWD, Aizawl Road South Division.	Vice B.Lalawmpuia transferred.

3

1	2	3	4	5
17.	Pu B.Lalawmpuia	EE,PWD,Aizawl Road South Divn.	EE,PWD,NH Divn. No. II.	Newly created.
18.	Pu T.C.Vantum	EE(P), PWD, Lunglei Circle. Aizawl.	EE(P), PWD, Central Circle, Aizwl.	Vice C.Liantluanga transferred.
19.	Pu C.Liantluanga	EE(P), PWD, Central Circle Aizawl.	EE(Works) & EO to CE, PWD, Zone II	Upgraded & trans- ferred AE, Lunglei Circle.
20.	Pu Malsawm- dawngliana	EE, PWD, Kawrthah Divn. attached to CE, PWD.	EE(P) in the office of E-in-C PWD, Aizawl.	Upgraded.

Serial Nos. 3,4,7,10,12,16 & 18 shall move first.

R.Sangliankhuma, Joint Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department.

No.A.32012/2/99-HORT, the 3rd December, 1999. In continuation of this Department's Notification of even No. dated 23rd April, 1999 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order extension of transfer and posting of Pu L.Malsawma Hauhnar, Sub-Divisional Agri. Engineer, Chawngte under Minor Irrigation & Agriculture Department to the post of Sub-Divisional Horti. Engineer (SDHE), Directorate of Horticulture for another 6 (six) months.

> Vanhela Pachuau, Secretary to the Govt. of Mizoram, Horticulture Department.

No.C.14011/13/97-P&AR(CSW), the 1st December, 1999. In compliance with the judgement and order of the Hon'ble Gauhati High Court, Aizawl Bench dt. 26.8.99 in connection with W.P (c) no. 1 of 1997, K.Sanghnuna Vrs the State of Mizoram etc., the Governor of Mizoram is pleased to appoint Shri K.Sanghnuna to the Junior Grade of MCS in the scale of pay of Rs. 8000-275-13500/-p.m. with retrospective effect from 16.8.96, the date on which Shri F.J.Liantluanga & other private respondents were appointed to the junior grade of MCS. Shri K.Sanghnuna shall therefore hold the seniority position just above Shri F.J.Liantluanga.

However, the appointment with a retrospective effect as above shall not bestow upon the officer the right to claim Financial benefit for the period prior to the date of issue of this order except notional increment of pay. Financial benefit shall be payable with effect from the date of issue of this order.

#### B.Lalhema,

### Additional Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.32013/1/96-PW, the 29th November, 1999. The Governor of Mizoram is pleased to promote Pu Lalrokima Lianhna, Engineering Grade III (Civil) to Engineering Grade II (Civil) under PW Cadre in the scale of pay of Rs. 4100-125-4850-150-5300/-pm (Pre-revised) plus all other allowances as are admissible from time to time with effect from the date of taking over charge.

Pu Lalrokima Lianhna on promotion to Engineering Grade II is posted as Additional Chief Engineer, (Civil) in the office of Chief Engineer, Power & Electricity Department with effect from the date of taking over charge and until further order.

No.A.22013/1/98-PW, the 1st December, 1999. In continuation of this Deptt's Notification of even No. Dt. 30.11.99, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer of Pu Lalbiaksanga, SDO, P.W.D. Aizawl Road 'N' Sub-Division No-II and post him as AE, P.W.D. Khawzawl Division and attach him to Eastern Circle with effect from the date of taking over charge.

- Pu Lalbiaksanga will take the charge of EE(P) Eastern Circle until further orders. He will be relieved by Pu Zohmingthanga.

R.Sangliankhuma, Joint Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department.

No.A. 22013/1/95-HFW/Pt-III, the 29th November, 1999. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to transfer Dr.K.Lalsangliana, Medl.& Health Officer, Civil Hospital, Aizawl to Sakawrdai PHC with immediate effect and until further order.

R.Dengkunga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22012/1/99-AH&V, the 1st December, 1999. In the interest of Public Services, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Officers under A.H. & Vety Department with immediate effect and until further orders.

۰.

SI. No		Present place of posting	New place of posting
1	2	3	4
1.	Dr.K. Zodingliana	S.D.V.O., Mamit	V.S. Vety Hospital, Lunglei, Vice Dr. Vanlal- tlana transferred.
2.	Dr. Thangkungi	A.V.I.O. Directorate, A.H. & Vety.	S.D.V.O. Mamit, Vice Dr. K. Zodingliana transferred.
3.	Dr. Vanlaltlana	Vety Surgeon, Vety Hospital, Lunglei.	S.D.V.O., Lawngtlai Vice. Dr. P.B. Chhetri pro- moted.
4.	Dr. Lalhlimpuia	Vety Surgeon, Vety Hospital, Champhai.	S.D.V.O. Chawngte, Vice Dr. Vanlalbuanga trans- ferred.
5.	Dr. P. Biaktinsanga	Vety Surgeon, Vety Hospital, Saiha attached to Dte. Aizawl	Vety Surgeon, Vety Hos- pital Saiha (His Original post)
6.	Dr. Vanlalbuanga	S.D.V.O. Chawngte	A.D.D.O. Joint Director Office, Lunglei vice Dr. R.L. Tanpuii trans- ferred.
7.	Dr. R.L. Tanpuii	A.D.D.O. Jt. Director office, Lunglei (attached to Dte.)	A.V.I.O. Directorate of A.H. & Vety, Aizawl vice Dr. Thangkungi trans- ferred.
8.	Dr. Engkunga Chhangte	V.A.S. Vety Hospital Kolasib	Vety Surgeon, Vety Hos- pital, Champhai, vicé Dr. Lalblimpuia trans- ferred.
<b>9.</b>	Dr. Kaizahluna	Manager, Piggery Farm, Thenzawl.	V.A.S. Vety Hospital / Kolasib, vice Dr. Eng- kunga Chhangte trans- ferred.

Sl. No. 4 will move first. Dr. Lalhlimpuia Vety Surgeon, Vety Hospital Champhai will hand over charge to D.V.O. Champhai. Dr. R.L. Tanpuii A.D.D. O. J. Director Office, Lunglei will hand over charge to Jt. Director, Lunglei. ¢

**6** •

Dr. Kaizahlun, Manager Piggery Farm, will hand over charge to General Manager, Thenzawl A.H. Farm Complex, Thenzawl.

Handing and taking over of charge should be completed on or before the 15th Jan. 2000.

# L. Kawlhmingthanga, Joint Secretary to the Govt. of Mizoram, A.H. & Veterinary Department.

No. A. 22013/1/97-P&E/53. the 3rd December, 1999. In the Interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Assistant Engineer/Sub-Divisional Officer (Elect.) under Power & Electricity Department with immediate effect and until further order:

1,14	• •			
Sl. No.	Name	Present place of posting	New place of posting	Remarks
1.	V.J. Cheriyan	S.D.O,Lawngtlai	SDO,Central Alzawl	Vice H.Zonunsanga transferred.
2.	H.Zonunsanga	S.D.O,Central Aizawl	Project Officer IREP, Aizawl	Vice Shri Lallawm- sanga, transferred.
3.	Lallawmsanga	Project Officer, IREP, Aizawl	SDO, South-II Aizawl	Vice Shri R. Ro- mawia transferred.
4.	R.Romawia	SDO, South-I Aizawl	S.D.O. (TC) Kolasib	Vice G. Lalthan- mawia transferred
<sup>-</sup> 5.	G.Lalthanmawia	S.D.O. (TC) Kolasib	SDO, Kolasib	
6.	J.H. Malsawma	SDO, Const. S/D,Saitual	SDO. Khaw- zawl	Vice Ranjit Deb transferred.
7.	Ranjit Deb	SDO, Kh iwzawl	SDO, Lawng- tlai	Vice V.J. Cheriyan transferred.
8.	Lalnithanga	A/E, Trans.	S.D.O.	Vice Roman K.
9.	Roman K. Trika	Circle, Aizawl S.D.O. W. Phailang	W. Phaileng S.D.O.	Trika transferred Vice J.H. Malsawma
10.	S.Biswas	W. Phaileng A/E, C.E.	Saitual A/E. Trans.	transferred. Vice Lalnithanga
		(Power) office Aizawl.	Circle, Aizawl.	transferred.
11.	Lalchungnunga	S.D.O. (TC) Trans. Divn. Serchhip (on study leave)	S.D.O. Lungsen	Vice P. Jaikumar transforred.
12.	P. Jaikumar	S.D.Ó. Lungsen		s Vice Lalchung- nunga transferred,
13.	Malsawmdawngliana		A/E. C.E. office, Aizawl	Vice S. Biswas transferred.

۰.

### Sl. No. 10 & 12 will move first.

P. Jaikumar, Sub-Divisional Officer, Lungsen will move without replacement, the senior most Junior Engineer of Lungsen, Sub-Division will take the charge of Sub-Divisional Officer, Lungsen.

No. A. 22013/2/88-P&E, the 3rd December, 1999. In the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Engineering Grade-V (Civil) of Public Works Department Cadre as indicated against each in the table given below with immediate offect and until further order.

Sl. No		Present place of posting	New place of posting	REMARKS
1.	Pu Kapthianga Assistant Engineer (Civil)	Office of Chief Engineer (Power)	S.D.O. (TC) Hydel Divi- sion, Aizawl	Vice Pu V.Lalhmun mawia A/E trans- ferred.
2.	Pi V.Vanlalhruaii Assistant Engi- neer (Civil)	Office of Superin- tending Engineer Hydel, Circle	Office of Chief Engineer (Power)	Vice Pu Kapthianga A/E transferred. (Civil)
3:	Pu Y. Lalhmunmawia Assistant Engineer (Civil)	S.D.O. (TC) Hydel Division, Aizawl	Office of Supe- rintending Engineer, Hydel Circle	Vice Pi V. Vanlal- hruaii A/E trans- ferred.

Sl No. 1 shall move first.

K.T. Lalrikhuma, Under Secretary to the Govt. of Mizoram, Power & Electricity Department.

No. F. 24011/4/98-GAD/136, the 2nd December, 1999. In exercise of the power conferred by Sub-Section (2) of Section 4 of the Census Act, 1948 (Act No. 37 of 1948), the Governor of Mizoram is pleased to appoint the Deputy Director of Census Operation, Mizoram and other Officers of Census Operations, Mizoram to be the Census Officers within the State of Mizoram in connection with 2001-census and to delegate to them the power to appoint other census Officers under section 4(4) of the same act.

L.R. Laskar, Secretary to the Govt. of Mizoram, General Administration Department. No. A. 22013/1/98-PW, the 30th November, 1999. In the interest of Public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Engineering Grade V of PW Cadre to the place as indicated against each in the table given below with effect from the date of taking over charge:—

Sl. No.	Name of Officer	Present place of posting	New place of   posting	REMARKS 
1	2		4	4
1.	Lalremruata	AE, Lung!ei Bldg. Divn.	SDO, Tuidam Sub-divn.	Vice R. Ro- khawliana
2.	<b>R.</b> Rokhawliana	SDO. Tuidam Sub-divn.	SDO. Bldg. Sub-divn 'N'	Vice R. K. Vanlalrema
3.	R.K. Vanlalrema	SDO. Bldg. Sub- divn. 'N', Aizawl	AE, Zone II i/c EE(NH) Zone-II	Vacant.
4.	H. Zoramliana	AE in the office of CE, PWD	AE(PIU) i/c EE (Procurement) in E-in-C office	New creation
5.	R. Lalpeka	AE, Lunglei Circle.	Attached to in E-In-C office.	PIU
6.	P.C. Zokhuma	SDO(TC), Saiha Divn.	AE(PIU) in E- in-C office	New creation
7.	Lalthansiami Ralte	AE in the office of CE PWD.	Estate Officer, Aizawl.	Vice Lalhlira
8.	R. Lalhlira	Estate Officer, Aizawl.	AE, Proj Circle i/c EE(P) Proj. Circle, Aizawl	Vice Lal- thanzuala
9.	Lalthanzuala	AE, Proj. Circle.	AE in E-in-C office.	Vice V. Lal- hmunsiama.
10.	Malsawmdawngliani	AE, Lunglei Circle.	SDO Bldg. proj. Sub–division IV	Vice Lal- thanzuala Ralte.
11.	Lalthanzuala Ralte	SDO, Bldg Proj. Sub-divn. IV	SDO (TC) Kawrthah i/c EE Kawrthah Divn.	Vice Jenny Lalram- chhuani.
12.	Jenny Lalram- chhuani	SDO(TC) Kawrthah Divn.	SDO(TC) NEC Divn. Champhai	Vice C. Lal- thangvela

R-48/99

1	2	3	4	5
13.	C. Lalthangvela	SDO(TC) NEC Divn. Champhai	SDO Kanhmun Sub-divn.	Vacant.
14.	F. Lalhmunsiama	AE in the office of CE, PWD	SDO, Aizawl Road 'N' Sub-divn. III	Vice Zothan- sanga.
15.	Zothansanga	SDO, Aizawl Road 'N' Sub-divn. III	AE in E-in-C office i/c EE (Disign & Re- search) in E-in-C office.	Vice Lal- hluna.
16.	Lalbiaksangi (Study Leave)	AE in the office of CE, PWD	SDO (TC) Mamit divn.	Vice S. Sai- hlira.
17.	S. Saihlira	SDO (TC) Mamit Divn.	SDO, Sialsuk Sub-divn.	Vice Tial- chuha.
18.	Tialchuha	SDO Sialsuk Sub-divn.	SDO (TC) Bldg. Divn. Aizawl.	Vice C. Eddie Zothansanga
19.	C. Eddie Zothansanga	SDO (TC) Bldg. Divn. Aizawl.	SDO, Sakawrdai Sub-divn	Vice R. Zir- sangliana
20.	R. Zirsangliana	SDO Sakawrdai Sub-divn.	SDO NH Sub- Divn. IV	New creation
21.	Vanlalhluna	AE(Lab) Airport Divn	SDO Lunglei Bldg Sub-divn.	Vice Zoding- liana
22.	Zodingliana	SDO Lunglei Bldg. Sub-divn.	SDO Champhai Sub-divn.	Vice Zothang sang Intoate
23.	Zothangsang Intoate	SDO Champhai Sub-divn.	AE Zone I i/c EE (Planning & Manitoring) Zone I	Vice Zohming- liana
24.	Lalngaisanga	AE Saiha Divn.	SDO (TC) Ser- chhip Divn attached to Zone I	Vice P.C. David Lalrin- liana
25.	P.C. David Lalrinliana	SDO (TC) Serchhip divn. attached to Minister PWD	SDO Aizawl Road 'S' Sub-divn III	Vice Sang- hrima Chawngthu

بد ب

2

.

-1	2	3	. <b> 4</b>	5
26.	Sanghrima Chawngthu	SDO Aizawl Road 'S' Sub-divn III		Vice Lalbiak- sangi
27.	Lalchhuanawma	SDO (TC) Tlabung: Divn.	SDO Lawngtl <b>ai</b> Sub-divn.	Vice Lalnun- tluanga.
28.	Lalnuntluanga	SDO Lawngtlai Sub-divn.	AE Lunglei Bldg Divn.	Vice Lalrem- ruata
29.	Saitawna	AE Aizawl Road 'N' Divn.	SDO N. Vanlai- phai Sub-divn.	Vice C. Do- thuama.
30.	C. Dothuama	SDO N. Vanlaiphai Sub-divn.	SDO Aibawk Sub-divn.	Vice Than- chunga
31.	Thanchunga	SDO Aibawk Sub-divn.	Vite Principal MSATI	Vice C. Ro- sanga
32.	C. Rosanga	Vice Principal	AE Eastern Circle	Vice Zohming thanga
33.	Zohmingthanga	AE Eastern Circle	SDO Aizawl Road 'N' Sub- divn II	Vice Lalbiak- sanga
34.	Vansangpuii	AE Khawzawl Divn.	AE in E-in-C	Vice Lalram- zauva AE Cen tral Circle.
<b>3</b> 5.	Lalramzauva	AE Central Circle .	AE NH Divn. II	New creation.
36.	Zohmingliana	AE in the office	SDO Bldg Proj. Sub <del>i</del> divn III	Vice David Sapzova
37.	David Sapzova	SDO Bldg Proj. Sub-divn III	AE NH Circle	New creation
38.	Vanlaldika	AE Western Circle	AE NH Circle i/c EE(P) NH Circ	
39.	Lalmuana	AE Aizawl Road 'S' Divn	SDO Bldg Hqrs. Sub-divn.	Vice Zosang- liana Zote
<b>40.</b>	Zosangliana Zote	SDO Bldg Hqrs. Sub-divn.	SDO(TC) Saitual	Vice H.T.Ro

1	2	3	4	5
41.	H.T.Rohmingliana	SDO(TC) Saitual Divn i/c Seling-Ti- paimukh Rd, Sub-di	AE Western Circle	Vcie C.Lal- enkawla
42.	C.Lalenkawla	AE Western Circle	SDO Mamit Sub-divn	Vice Lalrin- awma
43.	Lalrinawma	SDO Mamit Sub-divn	AE Zone I	Vice H.Zo- ramliana
44.	C.Hrangluta	AE School Educa- tion, Aizawl	SDO Kawnpui Sub-divn.	Vice V.Lal- panliana
45.	V.L <b>a</b> lpanliana	SDO Kawnpui Sub-divn.	AE in E-in-C office	Vice Saitawna transferred
46.	Dengchungnunga	AE Bldg Proj Divn.	SDO Kawrthah Sub-divn.	Vice Lal- nghinglova
47.	Lalnghinglova	SDO Kawrthah Sub-divn	AE in E-in-C office	Vice Lal- muana trans- ferred
48.	R.Lalduhthlanga	AE Serchhip Divn.	SDO S&I Sub- divn, Lunglei	Vice B.Lal- hmingsanga
49.	B.Lalhmingsanga	SDO S&I Sub-divn, Lunglei	SDO 'W' Phaileng Sub-divn	Vice Than- chunga
50.	Thanchunga	SDO 'W' Phaileng Sub-divn.	AE Zone II	Vice Lalthan- siami Ralte
51.	T.Lalnunsanga	AE in CE office	AE Zone II	
52.	C.Lalthlamuani	AE in CE office	AE Zone II	
53.	K.Vanlalropuia	AE in CE office	AE Zone I	
54.	Lynda Parteii	AE in CE office	AE in E-in-C office	
5 <b>5</b> .	Laltenthangi	AE in CE office	AE Zone I	
56.	Lalramhluna	AE Lunglei Divn	SDO(TC) Lunglei Divn.	Vice T.Thang- zagin
57.	T.Thangzagin	SDO(TC) Lunglei Divn.	AE NH Circle	New creation
58.	S.Bhattacherjee	AE in CE Office	AE Zone I	
Serial Numbers 1, 7, 10, 12, 14, 17, 19, 21, 24, 27, 29, 33, 34, 36, 39, 42, 44, 46, 48, and 56 shall move first				

46, 48, and 56 shall move first.

All the above Officers shall be in position to their respective new places of posting by 15th, December, 1999.

#### Ramhluna Khiangte, Secretary to the Govt. of Mizoram, Public Works Department.

No.A.41012/5/91-P&AR GSW), the 3rd December, 1999. In continuation to this Departments Notification of even No. dt. 11.10.99, the Governor of Mizoram is pleased to order extension of the contract appointment of Sub. Lt. H.Liantluanga Gricel, Assistant Director, Civil Aviation, Government of Mizoram for a further period of 3 months with effect from 1.12.99-29.2.2000 under the same terms and conditions of his initial appointment.

Lalbiaksangi, Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22013/1/95-HFW/Pt, the 2nd December, 1999. This department's notification of even no. dt. 12.11.99 in respect of Dr. Catherine Ngurbiakveli, who is posted at Serchhip is hereby kept in abeyance until further orders.

> R.Dengkunga, Under Secretary to the Govt. of Mizoram, Health and Family Welfare Department.

#### ORDER

No.A.19015/2/88-TRP, the 30th November, 1999. On attainment of the retiring age of 58 years, the Governor of Mizoram is pleased to released Pu Chalkima Asstt. Director of Transport Department on superannuation pension w.e.f 30.11.99 (A.N).

J.H.Ramfangzauva, Commissioner & Secretary, Transport Department.

# Government of Mizoram PART II (A)

Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts, Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments

#### OFFICE MEMORANDUM

No. 26014/1/99-F/Est, the 3rd December, 1999.

Subj :- Revision of Festival Advance to the Employees of Government of Mizoram.

The undersigned is directed to convey sanction of the Governor of Mizoram to the revision of Festival Advances to the Employees of the Government of Mizoram to the tune of Rs. 1500/— who is in receipt of basic pay not exceeding Rs. 8300/—p.m.

2). This Order will take effect from the date of issue.

3) The revision issues as per the decision taken by the Government of India on the Fifth Pay Commission's recommendation relating to advances.

C. Lalchhuma, Financial Commissioner, Government of Mizoram.

# Government of Mizoram PART IX

Advertisements, Notices (Tender Notices), Advertisements for the post and vacancies etc. Registration and Liquidation and Merger Notification of Co-operative Societies by the State Government.

#### NOTIFICATIONS

No. B. 14015/423/99-ARCOOP(L)/15, the 2nd December, 1999. Under Section 11 of the Assam Co-operative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Co-operative Society Under the name of the Vanhne Sericulture Co-operative Society Ltd in the District of Lunglei, Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L. 436/99-2000 Dated this the Second day of December of the year One thousand nine hundred ninety nine Anno Domini.

No. B. 14015/420/99-ARCOOP(L)/15, the 2nd December, 1999. Under Section 11 of the Assam Co-operative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Co-operative Society Under the name of the Serkawn Fishery Co-operative Society Ltd in the District of Lunglei Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L. 433/ 99-2000 Dated this the Second day of December of the year One thousand nine hundred ninety nine Anno Domini.

No.B.14015/418/99-ARCOOP(L)/15, the 24th November, 1999. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Cooperative Society Under the name of the Thenhlum Agriculture farming Cooperative Society Ltd in the District of Lunglei, Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L.431/99-2000 Dated this the Twenty fourth day of November of the year One thousand nine hundred Ninety nine Anno Domini.

No.B.14015/421/99-ARCOOP(L)15, the 2nd December, 1999. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Cooperative Society Under the name of the Rahsiveng Gardening Cooperative Society Ltd in the District of Lunglei, Mizoram, have been rigistered in my Office and Numbered as L.434/99-2003 Dated this the Second day of December of the year One thousand nine hundred ninety nine Anno Domini.

الا المراجع المتحقية المحقية المراجع المراجع المراجع المراجع المحتوي المحتوي المحتوي المحتوية المحتوية المحتوي المراجع المحتوي المحتوي المحتوي المحتوية المحتوية المحتوية المحتوي المحتوي المحتوية المحتوية المحتوية المحتوية ا

No.B.14015/422/99-ARCOOP(L)/15, the 2nd December, 1999. Under Section II of the Assam Cooperative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Co-operative Society Under the name of the Kawngkan Fishery Cooperative Society Ltd in the District of Lunglei Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L.435/99-2000 Dated this the Second day of December of the year One thousand nine hundred ninety nine Anno Domini.

No.B.14015/419/99-ARCOOP(L)/15, the 24th November, 1999. Under Section 11 of the Assam Cooperative Societies Act 1949 (Act of 1950) a Cooperative Society Under the name of the Chhumkhum Farming Cooperative Society Lt1 in the District of Lunglei Mizoram, have been registered in my Office and Numbered as L.432/99-2000 Dated this the Twenty fourth day of November of the year One thousand nine hundred ninety nine Anno Domini.

Assistant Registrar, Cooperative Societies, Lurglei : Mizoram.

No.B.14035/42/99-ARCOOP(AW), the 29th November, 1999. Under Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act 1991 (Act No. 19 of 1991) a Cooperative Society under the name of the Chhippui Multipurpose Cooperative Society Ltd. in the District of Aizawl, Mizoram has been this day Registered in my Office and numbered as No.AW-1/99-2000 dated this the twentyauth day of November in the year One Thousand Nine Hundred and ninety nine Anno Domini.

> Laldailova Colney, Assisstant Registrar, Cooperative Societies, Aizawl West, Aizawl : Mizoram.

#### CERTIFICATE OF REGISTRATION OF AMENDMENT OF BY LAWS (See Sub-Rule (3) of rule 14)

No.B.14033/27/91-92- ARCOOP(AW)/23, the 2nd December, 1999. In the Office of the Assistant Registrar of cooperative societies, Aizawi West, Aizawi under the Mizoram Cooperative Societies Act. 1991 (Act 19 of 1991)

I do hereby certify that persuant to the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) the Amendments shown in the enclosed documents of the Bye-Laws of the C.T. Handloom Cooperative Society Ltd. Registered under the aforesaid Act on the twenty nine day of April in the year ninety two Under No. Aw-184/91-92 in the District of Aizawl has duly been registered.

The following is the area of Operation of the Society.

(1) Dinthar Village Council area.

The Bye-Laws Amended and registered this day are as follows :-

- Name of Society: C.T. Handloom and Handicraft Cooperative Society Ltd 1.
- Area of Operation: Dinthar Village Council area.
  Partial Amendment of Bye-Law No. 1
- 4. Complete A mendment

The Registration No. and date of the Society will now be No. Aw-1/84/91-92. date 29, 4, 1992

No.B.14033/23/91-92, ARCOOP(AW) 173 dt. 2.12.1999. In the Office of the Assistant Registrar of cooperative societies, Aizawl West, Aizawl under the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991)

I do hereby certify that persuant to the Mizoram Cooperative Societies Act. 1991(Act 19 of 1991) the Amendments shown in the enclosed documents of the Bye-Laws of the Tuikual South Khadi & Village Handloom Cooperative Society Ltd. Registered under the aforesaid Act on the twenty third day of March in the year ninety two Under No. Aw-175/91-92 in the District of Aizawl has duly The following is the area of Operation of the Society: been registered.

(1) Tuikual South area.

The Bye-Laws Amended and registered this day are as follows:-

- 1. Name of Society: Tuikual South Khadi & Village Handloom & Handicraft Cooperative Society Ltd. 2. Area of Operation: Tuikual South area.

  - Partial amendment of Bye-Law No. 1 3.
  - 4. Complete Amendment

The Registration No. and date of the Society will now be No. Aw-175/91-92 date 23.3.1992.

No. B 14033/8/89-ARCOOP(AW), dt. 30. 11. 1999. In the Office of the Assistant Registrar of cooperative societies, Aizawl West, Aizawl under the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991)

I do hereby certify that persuant to the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) the Amendments shown in the enclosed documents of the Bye-Laws of the Zotlang Handloom Cooperative Society, Ltd. Registered under the aforesaid Act on the Sixth day of March in the year Eighty nine Under No. A-21/88-89 in the District of Aizawl has duly been registered.

The following is the area of Operation of the Society:-

(1) Zotlang Willing Council areas to an anti-state the state of the st

The Bye-Laws Amended and registered this day are as fo lows :--

- Name of Society : Zotlang Handloom and Handlicraft Cooperative Society Ltd. 1.
- Area of Operation: Zotlang Village Council area 2.
- 3. Partial Amendment of Bye-Law No. 1 4. Complete Amendment

The Registration No and date of the Society will now be.

No. A-21/88-89. date 6. 8. 1989.

No. B. 14029/4/94-ARCOOP(AW), 131. dt. 1.12.1999. In the Office of the Assistant Registrar of cooperative socieries Ainawi West, Aizawl under the Mizo-ram Cooperative Societies, Aizawl West, Aizawl under the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) 

I do hereby certify that persuant to the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 (Act 19 of 1991) the Amendments shown in the enclosed documents of the Bye-Laws of the Tuikual 'B' Piggery Cooperative Society Ltd. Registered under the aforesaid Act on the twenty fifth day of January in the year ninety four Under No. Aw-33/93-94 in the District of Aizawl has duly been registered.

The following is the area of Operation of the Society:— (1) Tuikual B' area.

The Bye-Laws Amended and registered this day are as follows:and the second second

- 1. Name of Society: Tuikual 'B' Piggery cum poultry Farming Cooperative Society Ltd.
- 2. Area of Operation : Tuikual 'B' area

3. Partial Amendment of Bye-Law No. 1 4. Complete Amendment

The Registration No. and date of the Society will now be No. Aw-33/93-94 date 25.1.1994

under sold and sold and the sold of the the sold of the CERTIFIC ACT R (14) and the sold of the CERTIFICATE

In the matter of application of Pi/Pu C. Sangkhuma and 17 (Seventeen) other for Registration of Cooperative Society Ltd. at Chhippui B.P.O Chhippui Police Station Mamit Sub-Division Mamit in the District of Aizawl, I do hereby certify that pursuant to the Section II of the Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 the Society has been registered in my Office as a Cooperative Society with limited/ unlimited Liability under the title of the Chhipper Multipurpose Cooperative

Society Ltd. and numbered as No. AW-1/99-2000 Dated in this the 29th day of November in the year One Thousand Nine Hundred ninety nine Anno Domini.

The Byc-Laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of Operation of the Society. 1. Chhippui Village Council Area.

> Assistant Registrar, Cooperative Societies, Aizawl West, Aizawl, Mizoram.

## Government of Mizoram PART X

Autonomous District Council Orders, Notifications, Resolutions etc., given by Autonomous District Councils.

### OFFICE ORDER NO. 62/99.

No. MADC. 1/GAD/99-2000/17, the 1st November, 1999. The Executive Committee of the Mara Autonomous District Council is pleased to accept the resignation tendered by Miss Celia Lalruatsangi, Agriculture Extension Officer in order to enable her to join her new appointment.

> N.T. Vakaw, Executive Secretary, Mara Autonomous District Council, Saiha.